

英 汉

腐蚀与防护词汇

孟宪斌 杨士信 魏尧模 等编

江士勇 火树中 李治崇 宋校

ENGLISH-CHINESE
DICTIONARY OF
CORROSION AND
CORROSION CONTROL

石油工业出版社

英汉腐蚀与防护词汇

ENGLISH-CHINESE DICTIONARY OF
CORROSION AND CORROSION CONTROL

孟宪级 胡士信 黎苑模 等编

江士昂 火时中 李治崇 审校

石油工业出版社

(京)新登字 082 号

英汉腐蚀与防护词汇
ENGLISH-CHINESE DICTIONARY OF
CORROSION AND CORROSION CONTROL

孟宪级 胡士信 黎苑模 等编
江士昂 火时中 李治崇 审校

*

石油工业出版社出版
(北京安定门外安华里二区一号楼)
石油工业出版社印刷厂排版印刷
新华书店北京发行所发行

*

787×1092 毫米 32 开本 $14\frac{1}{4}$ 印张 508 千字 印 1—3 000

1994 年 2 月北京第 1 版 1994 年 2 月北京第 1 次印刷

ISBN 7-5021-0828-9/TE·774

定价: 13.90 元

前 言

本词汇的编写工作可以追溯到 1974 年,当时是以苏联出版的《英俄腐蚀与电化学词汇》(M. M. Melnikova ENGLISH-RUSSIAN DICTIONARY ON ELECTRO-CHEMISTRY AND CORROSION 1963)作为参考件,对原有词条进行了初步的汉译。由于种种原因,后继工作未能继续进行。

1987 年,我们在石油工业出版社的支持下,重新开始了编写工作。石油工业出版社提供了西德出版的《英德腐蚀与控制词汇》(H. Gross DICTIONARY OF CORROSION AND CORROSION CONTROL 1985),另外,英俄本也有了新版。考虑近十余年来国内外腐蚀科学的发展,我们决定从头做起。除按新的选词标准从英德本和英俄本中择词外,还从国外近几年出版的腐蚀专著、手册、标准及其他出版物中选译了大量词条。连同选编的缩略语,本词汇共收词 2 万余条。此外,为了方便读者使用,我们还精选了与腐蚀工程密切相关的部分数据资料作为附录。

参加编写工作的有:孟宪级、胡士信、黎苑模、师明泽、白丽萍、徐快同志。

江士昂、火时中、李治崇同志审校书稿,从选词、定名、释义三方面逐条进行了校订。江士昂同志除担任主审,还参加了编选工作,对大量疑难词进行了汉译。

宋诗哲、宋延民同志参加了早期英俄本部分词条的汉译;李维同志参加了部分词卡的编校工作;曲慎阳、王向农、汤星朝同志审校了腐蚀工程方面的部分词条;马桂秋同志协助进行

审校工作；李荷、张爱华同志为我们打印了大量词卡。在此一并致谢。

石油工业出版社、天津大学地热研究培训中心、天津大学防腐教研室、石油部管道设计院、石油部规划设计总院、大连工学院等单位对我们的工作给予了支持，我们深表谢忱。

限于编审水平，在选词、定名、释义方面肯定存在缺点、错误，敬请读者批评指正。

一九九二年六月

使用说明

《英汉腐蚀与防护词汇》是一本以腐蚀与防护为主要内容的专业性英汉词典，共收词条约二万三千余条。现将本词典使用说明介绍如下：

一、词目

1. 全部词目一律按英语字母顺序排列；两个以上词构成的词组以及由动词-ed，-ing 形式构成的词，其排列顺序均按连写的字母顺序同单词混合统一排列。例如：

silver

silvering

silver leaf

silvery

2. 在拼写上有两种不同形式的，仅对其中一词进行汉语释义，同时列出另一词但不再进行汉语释义。例如：

center = centre

centre 中心

3. 在字母拼写上有可省略的，一律用圆括号括出，不另列条。例如：

vapo(u)r

二、释义

1. 词或词组有多条释义时，正式命名或常用者列在前面，词义引伸或俗名列在后。

2. 词目中不注词类。一词兼有多词类的，名词词义列在前面，其他词类的词义在后，用分号隔开。一词有多义的，近义的用逗号分开，意义较远的用分号隔开。

三、标点符号

1. 方括号〔 〕。位于方括号内的字可替换前面的一个或多个字。例如：

(1) 空白〔处，地，额〕 = ①空白；②空处；③空地；④空额。

(2) 竖式〔立式〕 电解槽 = ①竖式电解槽；②立式电解槽。

2. 圆括号（ ）。位于圆括号内的字可能是可以省略的词，或是对前面词义的说明。例如：

(1) 耐磨（擦）性。

(2) 喷丸（铁丸或钢丸）处理。

目 录

前言

使用说明

词汇正文	(1~407)
附录	(408)
附录 1 常用缩写词	(408)
附录 2 部分元素的物理性能	(427)
附录 3 金属的电化当量	(429)
附录 4 金属电动序表	(430)
附录 5 化学元素分类表	(431)
附录 6 一些金属的阴极保护电位 (V)	(432)
附录 7 参比电极的电极电位	(432)
附录 8 标准氧化还原电位	(433)
附录 9 杂散电流腐蚀速率的计算	(434)
附录 10-1 腐蚀速率换算系数	(435)
附录 10-2 系数 K 值	(436)
附录 11 水的电阻率	(437)
附录 12 海水的主要成分	(438)
附录 13 人工海水的化学成分	(439)
附录 14 水质硬度单位的换算	(440)
附录 15 水质硬度分类	(440)
附录 16 电流密度换算表	(440)
附录 17 中英美线规对照表	(441)
附录 18 AWG 标准铜芯导线的电阻(25℃)	(444)
附录 19 常用符号	(445)

43600

A

AASS Test factors 醋酸盐雾试验条件

A-battery 甲电(池组)

Abel's reagent 阿贝尔试剂

abhesive 脱粘的; 脱粘剂, 防粘剂

ability to penetrate 渗(穿)透性能

ablate 烧蚀, 风化, 剥落, 消融; 消除, 切除

ablation 消融, 烧(消)蚀, 风化, 剥落; 切除; 磨削作用

ablative 烧蚀的; 消融的; 烧蚀材料

ablator 烧蚀材料(体, 剂)

abradability 磨蚀(损)性

abradant = abrasive

abrade 磨损(光); 磨石

abraded surface 磨光表面

abrader 磨蚀(试验)机

abrasion 磨蚀(损), 研磨

abrasion machine 磨蚀(损)试验机

abrasion resistance 抗(耐)磨性

abrasion-resistant 耐磨的

abrasion-resisting 耐磨的

abrasion test 耐磨(磨损)试验

abrasion tester 磨耗试验机

abrasion wheel 砂(磨)轮

abrasive 磨料, 磨蚀剂; 磨蚀的

abrasive action 磨蚀(损)作用

abrasive belt 磨带

abrasive belt polishing 磨(砂)带抛光

abrasive blast 喷砂

abrasive blast cleaning 喷砂处理(清理)

abrasive blast-cleaning machine 喷砂设备(机)

abrasive blasting 喷砂

abrasive brick 磨(油)石

abrasive chip 磨屑

abrasive cleaning 喷砂清理

abrasive cloth 砂布

abrasive compound 复合磨料, 研磨(混合)剂

abrasive disk 砂轮, 研磨盘

abrasive dust 磨屑(粉)

abrasive flow valve 磨料流量(控制)阀

abrasive grain 磨(料颗)粒

abrasive-grain size 磨料粒度(粒积)

abrasive granule 磨(料颗)粒

abrasive grit blasting 喷砂(丸)处理

abrasive grits 研磨用砂粒

abrasive hardness 磨蚀(耐磨, 磨料)硬度

abrasive material 磨料, 研磨剂

abrasive media burnishing (用)磨料抛光

abrasive medium 研磨介质(剂)

abrasiveness 磨耗性

abrasive paper 砂纸

abrasive particle 磨粒

abrasive pattern 磨料流型

abrasive powder 磨(料)粉

abrasive recovery 磨料回收(率)

abrasive resistance 耐(抗)磨性

abrasive soap 磨蚀皂

abrasive solid 磨料

abrasive stick 磨(油)石

abrasive tank 研磨罐

abrasive wear 磨蚀〔损〕
abrasive wheel 砂〔磨〕轮
absence of air 无〔缺〕氧
absolute capacity 绝对容量
absolute entropy 绝对熵
absolute humidity 绝对湿度
absolute potential 绝对电位
absolute refraction 完全折射
absolute resistance 绝对电阻〔阻力〕
absolute scale 绝对标度
absolute temperature 绝对温度
absolute unit 绝对单位〔制〕
absolute viscosity 绝对粘度
absolute zero 绝对零度
absorb 吸收〔入〕; 缓冲, 减震
absorbed layer 吸收层
absorbent 吸收剂〔体, 质〕; 能吸收的
absorbent cotton 脱脂棉
absorbent ring 吸收环
absorber 吸收器〔剂, 体〕
absorptiometric method 吸光测定法, 吸气测定法
absorption 吸收〔作用〕
absorption band 吸收〔谱〕带
absorption capacity 吸收本领〔能力〕
absorption coefficient 吸收系数
absorption inhibitor 吸收型缓蚀剂
absorption peak 吸收峰〔值〕
absorption reagent 吸收剂
absorption spectrum 吸收光谱
absorption theory 吸收原理
absorptive force 吸收能力
absorptivity 吸收性〔率, 能力〕
ABS plastics 丙烯腈—丁二烯—苯乙烯三元共聚物

abstract 摘要, 萃取〔物〕, 蒸馏, 抽象的
abstraction of water 脱〔去〕水〔作用〕
abyssinian gold 埃塞俄比亚金, 镀金黄铜〔为一种耐蚀合金, Cu86%, Zn12%, Sn1%〕
acacia gum 阿拉伯树胶; 金合欢胶
AC and DC alumite 交直流叠加处理的耐蚀铝
A.C. capacitance bridges 交流电桥
accelerant 促进〔加速〕剂
accelerated ag(e)ing 加速老化〔时效〕
accelerated ag(e)ing test 加速老化试验
accelerated attack 加速腐〔浸〕蚀
accelerated corrosion 加速腐蚀
accelerated corrosion test 加速腐蚀试验
accelerated corrosion test for metal 加速金属腐蚀试验
accelerated corrosion test for steel 加速钢材腐蚀试验
accelerated corrosion test method 加速腐蚀试验方法
accelerated deterioration 加速变质, 加速恶〔劣, 退〕化
accelerated deterioration tester 加速变质试验机
accelerated exposure chamber 加速辐照〔暴露〕箱
accelerated exposure test 加速辐照〔暴露〕试验
accelerated exposure test for paint film 加速漆膜辐照〔暴露〕试验
accelerated oxidation 加速氧化
accelerated process 加速过程〔法〕

accelerated test 加速试验
accelerated testing 加〔快〕速试验 (法)
accelerated weathering 加速老化
accelerated weathering device 加速老化装置〔器〕
accelerated weathering test 加速老化试验
accelerating agent 促进〔加速〕剂
acceleration 加速〔度〕; 加速〔催速〕作用
accelerator 加速〔促进, 速速〕剂; 加速器
acceptance test 验收试验
acceptor 接受器〔体〕, 受主; 谐振电路
acceptor-molecule 接受体分子
acceptor theory 接受体原理
access fittings for corrosion racks 腐蚀挂具, 零配件
accessibility 可及〔近〕性; (新仪表使用前的) 检查步骤
accessible 可接近〔可卸, 易卸〕的
access of air 空气通路〔入口〕
access of oxygen 氧通路; 进氧口
Accoloy 镍铬铁耐热合金(Cr12% ~ 18%, Ni38% ~ 68%, 少量 Mo, Ti, 其余为 Fe, 商品名)
a.c.component 交流成分〔分量〕
a.c.corrosion 交流〔电〕腐蚀
accreditation 鉴定, 认可
accumulate 累积〔加, 计〕, 存储
accumulator 蓄电池; 累加器; 存储器
accumulator acid 蓄电池用酸
accumulator battery 蓄电池组
accumulator box 蓄电〔池〕槽
accumulator cell 蓄电池

accumulator jar 蓄电池
accumulator metal 蓄电池〔用金属〕极板合金
accumulator plate 蓄电池〔极〕板
accumulator rectifier 蓄电池〔充电〕整流器
accumulator room 蓄电池室
accumulator tank 蓄电〔池〕槽; 储蓄槽
accumulator tray 蓄电盘; 蓄电池底板
accuracy 准确〔度〕; 精〔密〕度
accuracy of measurement 测量精〔准确〕度
A.C. eddy-current method 交变涡电流法
a.c.electrolysis 交流电解〔蚀〕
acetic acid 醋酸, 乙酸 CH_3COOH
acetic acid salt fog testing 醋酸盐雾试验
acetic acid salt spray test 醋酸盐水喷雾〔腐蚀〕试验
acetic acid salt spray testing 醋酸盐水喷雾试验
acetic salt test 醋酸盐水试验
acetoamido vapo(u)r test 乙酰胺蒸气试验
acetone 丙酮 CH_3COCH_3
acetylene black 乙炔黑
acetylenic corrosion inhibitor 乙炔型〔系〕缓蚀剂
AC exposure 交流暴露, AC暴露
acicular 针状的
acicular crystals 针状结晶
acicular phase 针状相
acid 酸; 酸〔味〕的
acidation 酸化; 酰〔基取〕代
acid attack 酸腐〔浸〕蚀

acid-base equilibrium 酸碱平衡
 acid-base indicator 酸碱指示剂
 acid-base property 酸碱性质
 acid-base theory 酸碱理论
 acid-base titration 酸碱滴定法
 acid bath 酸浴
 acid brick 耐酸砖
 acid brine 酸性(味)盐水
 acid brittleness 酸(致)脆性
 acid bronze 耐酸青铜 (Pb2%~17%, Sn3%~10%, Ni<1.5%, P0.2%, Zn1%~2%, 其余为 Cu)
 acid cast-iron 耐酸铸铁
 acid catalysis 酸催化(作用)
 acid catalyst 酸催化剂
 acid-catalyzed 酸催化的
 acid-catalyzed cure 酸催化固化〔硬化, 熟化〕
 acid cell 酸性电池〔槽〕
 acid cleaner 酸洗剂〔器〕
 acid cleaning 酸洗
 acid concentration 酸浓度
 acid consumption 酸耗(量)
 acid-containing 含酸的
 acid copper sulphate test 硫酸-硫酸铜(晶间腐蚀)试验
 acid corrosion 酸腐蚀
 acid corrosion inhibitor 酸洗缓蚀〔抑制〕剂
 acid-cured (用)酸硫化的, 酸固化的, 酸凝的
 acid deoxidation 酸浸〔洗, 蚀〕
 acid dew point 酸露点
 acid diluent 酸性稀释剂
 acid dip 酸浸〔渍〕; 酸洗
 acid dipping 酸浸渍, 酸洗, 酸洗液的调制
 acid dye 酸性染料

acid dyeing 酸性染色(物)
 acid embrittlement (金属的)酸浸、变脆, 酸致脆化
 acid environment 酸性环境〔介质〕
 acid etching 酸浸〔刻〕蚀
 acid extract 酸萃取〔提出〕物
 acid ferric sulphate test 硫酸-硫酸铁(晶间腐蚀)试验
 acid form 酸式
 acid fume 酸雾
 acid hydrolysis (加)酸(水)解(作用)
 acidic 酸式(性); 酸的
 acidic brine 酸性盐水
 acidic cleaner 酸性清洗剂
 acidic deruster 酸性除锈剂
 acidic derusting 酸(性)除锈
 acidic dissociation 酸性离解(作用)
 acidic radical 酸根
 acidic solvent 酸性溶剂
 acidification 酸化(作用)
 acidified copper sulphate test 硫酸-硫酸铜(晶间腐蚀)试验
 acidifier 酸化器〔剂〕
 acidify 酸化
 acidimeter 酸度计
 acid inhibitor 酸性抑制剂, 酸洗缓蚀剂
 acidity 酸度(性)
 acidity function 酸度函数
 acidity in soil 土壤酸度
 acidize 酸化〔处理〕
 acid leach 酸沥滤〔器〕; 酸浸析
 acid liquor 酸液
 acid mechanism 酸性机理
 acid medium 酸性介质
 acid mist 酸雾

acid mixture 酸(类)混合物
 acidness 酸度(性)
 acid number 酸值
 acid of sugar 草酸 $C_2H_2O_4 \cdot 2H_2O$
 acidometer 酸度计
 acid oxide 酸性氧化物
 acid paste 酸性(阳极)糊
 acid pickle 酸浸〔洗〕; 酸浸溶液〔浸剂〕
 acid pickling 酸洗(浸)
 acid pickling bath 酸浸〔洗〕浴〔槽, 液〕
 acid pickling for sections 分段酸浸
 acid pickling inhibitor 酸洗缓蚀剂
 acid pickling reagent 酸洗剂
 acid pickling solution 酸浸液
 acid preplating treatment 镀前酸预处理
 acid primary cell 酸性原电池
 acid-proof 耐酸的
 acid-proof brick 耐酸砖
 acid-proof cement 耐酸水泥〔粘合剂〕
 acid-proof lining 耐酸衬里〔内衬〕
 acid-proof paint 耐酸涂料〔漆〕
 acid-proof stoneware 耐酸陶器
 acid-proof varnish 耐酸清漆
 acid pump 酸泵
 acid ratio (磷化浴中的)酸比(值)
 acid reaction 酸性反应
 acid reclamation 酸的回收
 acid recovery plant 废酸回收厂
 acid regeneration 酸的再生
 acid residue 酸(性残)渣
 acid resistance 耐酸性
 acid-resistance paint 耐酸涂料〔漆〕
 acid-resistant 耐〔抗〕酸的

acid-resistant metal 耐酸金属
 acid-resistant paint 耐酸涂料〔漆〕
 acid resistant test for paint film 漆膜耐酸性试验
 acid-resisting brick 耐酸砖
 acid-resisting cement 耐酸水泥〔粘合剂〕
 acid-resisting concrete 耐酸混凝土
 acid salt 酸式盐
 acid-seal paint 酸封漆
 acid-sensitive 对酸敏感的
 acid-soluble 酸溶(性)的
 acid solution 酸性溶液
 acid solvent 酸性溶剂
 acid spray 喷酸雾(腐蚀试验)
 acid test 酸性试验
 acid theory (腐蚀的)酸理论
 acid tin bath 酸性镀锡液
 acid treatment (用)酸处理
 acidulate 酸化
 acid value 酸值
 acid zinc bath 酸性镀锌液
 acierage 表面钢化, 渗碳
 acinose structure 细粒状结构
 Ackey 硝(酸)硫(酸)混(合)酸浸渍液
 "acorn" cell 橡实形电池, 钮扣电池
 acoustic emission equipment 声发射设备
 acoustic noise 声学噪声
 acoustic paint 吸声涂料
 a.c. polarography 交流极谱术
 AC power structure 交流电(力、源)构筑物
 a.c. power supply 交流电源
 AC power system 交流电(力、源)系统

a.c.ripple 交流波纹(直流中的交流分量)

across 交叉;横过;横向

acrylate resin 丙烯酸(酯)树脂

acrylic 丙烯酸的;丙烯酸(类),丙烯酸系衍生物,丙烯酸(类)树脂(纤维)

acrylic baking enamel (聚)丙烯酸树脂焙烧瓷漆

acrylic emulsion (聚)丙烯酸酯乳液

acrylic emulsion paint (聚)丙烯酸酯乳胶漆

acrylic emulsion paint primer 丙烯酸树脂乳胶漆底漆

acrylic enamel 丙烯酸树脂瓷漆

acrylic lacquer 丙烯酸树脂漆

acrylic-modified (用)丙烯酸(酯类)改性的

acrylic powder 丙烯酸树脂粉末(涂料)

acrylic primer 丙烯酸底漆

acrylic resin 丙烯酸树脂

acrylic stoving enamel 丙烯酸脂烘烤瓷漆

acrylic water emulsion paint 丙烯酸脂水乳胶漆

acrylonitrile-butadiene-styrene copolymer 丙烯腈—丁二烯—苯乙烯三元共聚物

acrylonitrile-styrene-butadiene polymer 丙烯腈—苯乙烯—丁二烯共聚物

a.c.stray-current corrosion 交流杂散电流腐蚀

a.c.supply 交流电源

actinometer 曝光计;光(化)线强度计

action 作用,行动

action constant 作用常数,有效常数

action current 作用电流,有效电流

action potential 作用电位,有效电位

activable 可(能被)活化的

activate 激活;活(性)化

activated 活化(性)的;激化的

activated carbon 活性炭

activating effect 活化(激活)效应

activation 活化;激活;触发

activation acid dipping 酸浸活化(除去金属表面锈层)

activation control 活化控制

activation dissolution 活化溶解

activation energy 活化(激活)能

activation heat 活化热

activation of metal in the passive state 钝态金属的活化

activation overpotential 活化过电位

activation overvoltage 活化过电压

activation polarization 活化极化(作用)

activation potential 活化电位

activation site density 活化(性)点密度

activation temperature 活化温度

activation time 活化时间

activation treatment 活化处理

activator 活化(去钝化)剂

active 活性(有效,活泼,活动)的

active alkali 活性碱

active area 活化(性)区

active behavio(u)r 活性行为(状态,特性)

active center = active centre
active centre 活性中心; 活化点
active corrosion 活性(化)腐蚀
active current 有效(功)电流
active element effect 活性元素效应
active hydrogen 活性氢
active-inactive cell 活态—钝态电
池
active layer 有效(活性)层
active mass 有效(活性)物质
active metal 活泼金属
active-passive border line 活态钝
态分界线
active-passive boundary 活态钝态
界限(边界)
active-passive cell 活态钝态电池
active-passive metal 活态钝态金
属
active-passive system 活态钝态系
统
active-passive transition 活态钝态
转化
active path 活化径
active path corrosion 活化径腐蚀
active path cracking 活化径开裂
active path cracking 活化径断裂
active potential 活化(有效)电位
active primer 活性底漆
active range 活性(激活)区
active region 活化(性)区
active site 活化(性)部位
active solvent 活性(有效)溶剂
active spot 活化(性)点(区域)
active state 活化(性)态
active surface 活性(有效)表面
active surface area 活性(有效)表
面积
active to passive transition 活态—

钝态转变
active transport 有效转移(迁移)
active valency 有效原子价; 活性价
active zone 活性(有效)区(带)
activity 活度; 活(动)性; 活力
activity coefficient 活度系数
activity energy 活化能
activity factor 活度系数
activity series 活度(顺)序, 活动序
activity series of metal 金属活动
(顺)序
activity solubility product 以活度
表示的溶度积
actual 真实(有效, 实际)的
actual acidity 实际酸度
actual capacity 实际能力; 有效(实
际)容量
actual efficiency 实际(真实)效率
actual electrode potential 实际电极
电位
actual exposure test 实际暴露试验
actual passivating agent 有效钝化
剂
actual pit 自然腐蚀点(坑)
actual service test 实际使用试验
actual solution 真实(实际)溶液
actual spot painting 现场涂敷
actual stress 实际应力
a.c.voltammetry 交流伏安法
a.c.wave 交流波
adamant 硬石, 金刚石, 刚玉; 坚硬
无比的
adamite (含80% Al_2O_3) 的人造刚
玉; 水砷锌矿 $\text{Zn}_2(\text{OH})\text{AsO}_4$; (高
碳)铬镍耐磨铸铁
adapter 适配器; (转换、异径)接
头; (插)座
adaptor = adapter

adatom (被)吸附(的)原子
add 加(上)
addition 加成;附加;附加物
addition agent 加剂
additional 附加(辅助)的
additional cathode 辅助阴极
additional charge 补充充电
additional voltage 附加电压
addition element 加成元素
addition polymerization 加成聚合
addition reaction 加成反应
additive 加成(和)的;添加剂
additive-free 无添加剂的
additive reaction 加成反应
adduct curing agent 加合固化剂
adhere 粘附;附着
adherence 注入;粘附,附着
adherent 粘合的,(有)粘附(性)的
adherent deposit 粘附性沉积物
adhesiometer 粘附计
adhesion 粘附(力,现象);接头
adhesional work 粘附功
adhesion between coatings 覆盖层
 间(的)粘合
adhesion factor 粘附系数
adhesion heat 粘附热
adhesion measurement 粘附(力)测
 量
adhesion mechanism 粘附机理
adhesion pressure 粘附压力
adhesion promoter 增粘剂,增加粘
 附性的助剂
adhesion property 粘附性(质)
adhesion strength 粘附强度;粘
 结(附着)力
adhesion strength factor 粘附强度
 因数
adhesion strength of paint film 漆

膜粘附强度
adhesion strength test 粘附强度试
 验
adhesion stress 粘附(粘)应力
adhesion tape test 胶粘带试验
adhesion tension 粘附张力
adhesion test 粘附强度试验
adhesion test between coated films
 漆膜层间粘附试验
adhesion testing 粘附(强度)试验
adhesion value 粘附系数
adhesive 胶;胶(粘)合剂;胶粘的
adhesive bond 粘附键
adhesive bonding 胶合,粘接(作
 用)
adhesive capacity 粘合力
adhesive failure 脱胶,粘附破坏
adhesive force 粘附(粘)力
adhesive force between coated film
 漆膜层间粘合力
adhesiveness 胶粘性
adhesive penetration 粘附渗透
adhesive power 粘附强度;粘附(粘
 结)力
adhesive strength 粘附强度;粘着
 力
adhesive strip 胶粘带
adhesive tape 胶粘带
adhesive tape test 胶粘带试验
adhesive wear 粘附剂的磨损
adhesive wetting 粘附湿润
adiabatic calorimeter 绝热热量计
adiabatic compressibility 绝热压缩
 系数(性)
adiabatic curve 绝热曲线
adion 吸附离子
adipic acid 己二酸;肥酸
 ($\text{C}_2\text{H}_4\text{COOH}$)₂

adjunct 添加剂; 附属物; 附属的
adjust 调节, 调整, 安排, 修整; 校正
adjustable electrode 可调电极
adjustable grip 可调手柄
adjustable screw 调节螺旋(杆)
adjustable voltage divider 可 变 分 压器
adjusted curve 校正曲线
adjusted indicator solution 校准指示液
adjuster 调节器; 调整装置
adjusting nut 调整(节)螺母
adjustment 调节(整); 安排
adjustment method (最小)平差法
adjustment of bath 校正槽(浴)
adjustment of the consistency 稠度(的)调节
adjustment of the pH value pH值(的)调节
adjustment of the viscosity 粘度调节
admiralty brass 海军黄铜 (Cu70%, Sn1%, Zn29%)
admiralty bronze 海军青铜
admiralty gun metal 海 军 炮 铜 (Cu88%, Sn10%, Zn2%)
admiralty metal 海军黄铜
admission of acid 装(进, 供)酸
admittance 导纳
admittance test 导纳试验
admixture 掺和剂(物); 杂质; 混合, 掺和
admixture heat 混(掺)和热
adnic 铜镍(系)合金, 海军镍 (Cu69.12%, Ni28.3%, Sn1.03%, Fe0.18%, Mn0.94%, S0.01%, C0.06%, Zn0.43%)
adsorb 吸附

adsorbability 吸附性, 吸附能力
adsorbable 可吸附的
adsorbate (被)吸附物; 吸附质
adsorbed electrolyte layers 吸附的电解质层
adsorbed film 吸附膜
adsorbed layer 吸附层
adsorbent 吸附剂; 吸附的
adsorbent bed 吸附层(床)
adsorber 吸附器
adsorption 吸附(作用); 表面吸收
adsorption capacity 吸附能力
adsorption chamber 吸附室
adsorption chromatography 吸附色谱术(法)
adsorption coefficient 吸附系数
adsorption current 吸附电流
adsorption-desorption process 吸附—解吸过程
adsorption effect 吸附效应
adsorption energy 吸附能
adsorption film 吸附膜
adsorption heat 吸附热
adsorption inhibitor 吸附型缓蚀剂
adsorption isotherm 吸附等温线
adsorption law 吸附律
adsorption layer 吸附层
adsorption potential 吸附势(位)
adsorption potential drop 吸附势(吸附位, 吸附电位)降
adsorption rate 吸附率
adsorption site 吸附部位
adsorption theory 吸附原理
adsorption theory of passivity 钝性吸附原理
adsorption-type inhibitor 吸附型缓蚀剂
adsorption wave 吸附波